

OKRAJNI LJUDSKI ODBOR LJUBLJANA-OKOLICA

GRADIVO ZA SEJO OLO

Poročilo o požarnovarnostni službi v okraju Ljubljana-okolica

V smislu čl. 4 obveznega navodila za obrambo pred požarom je Tajništvo za notranje zadeve poverjena naloga s področja požarne varnosti v državnem, združenem in privatnem sektorju. Praktično se te naloge izvajajo z različnimi požarnovarnostnimi pregledi v industrijskih, javnih in privatnih zgradbah ter s sodelovanjem ustanov v vseh vprašanih požarne varnosti. V operativnem oziru glede vodstva gasilskih enot pa opravlja Tajništvo za notranje zadeve le funkcijo nadzornega organa, da gasilska društva izvršujejo po zakonu odredene naloge pravilno in zadovoljivo. TNZ pa posega v operativnost predvsem glede na-

bave materiala in zagotovitve dovoljnih finančnih sredstev pri Okrajnem ljudskem odboru. V smislu zakona o prostovoljnih gasilskih društvih je za zavarovanje obče ljudske imovine, kakor tudi privatne, postavljena organizacija, ki skrbi za požarno varnost okraja Ljubljana-okolica. Za okraj Ljubljana-okolica je ustanovljena okrajna gasilska zveza Ljubljana-okolica, ki pa se je 1. marca 1954 združila z mestno gasilsko zvezo Ljubljana v zvezo, ki upravlja in vodi vsa gasilska društva Ljubljana - mesto in Ljubljana-okolica. Vodstvo organizacije sestavlja nadzorni upravni odbor, ki ima svoj sekretariat in štab brigade.

Zaradi obsežnosti terena in zaradi lažjega dela s posameznimi gasilskimi društvi je v operativnem pogledu zveza razdeljena na 6 brigad, in sicer ljubljanska prva, v katere sestavo so tudi gasilska društva iz Ljubljane-okolice, ljubljanska druga v enakem sestavu, pa kamniška, litjska, dolenska in vrhniška.

Informativno naj služijo naslednji podatki glede udarnosti in hitre intervencije gasilskih društev, če so poklicana v sosednje vasi. V okraju je samo 20 gasilskih vozil netipiziranih, ki so razporejena takole:

- 3 v brigadi Vrhnika,
- 10 v brigadi Kamnik,
- 3 v sektorju Medvode,
- 3 v brigadi Litija,
- 1 v brigadi Grosuplje.

Motornih brizgaln ima Ljubljana-okolica 102 in 97 ročnih brizgaln.

Gasilska društva imajo 28.000 m gasilskih cevi in jih je že velika količina neuporabnih, ker so zaradi starosti dotrajale.

Delovnih oblek imajo društva 1.100 nepopolnih, to je brez čelad in brez pasov. Po številu članstva ima komaj vsak šest gasilec delovno obleko. Opremo, ki jo upravljajo, so si gasilska društva pridobila z dotacijami oblasti in z lastnimi prispevki, zbranimi z različnimi prireditvami, podporami, članarino, srečolovi itd. V letu 1953 je dal okrajni ljudski odbor iz svojega rednega proračuna za nabavo orodja in opreme 8 milijonov dinarjev. K temu znesku pa je prispeval še Državni zavarovalni zavod 1.050.000 din za popravila motornih brizgaln in avtomobilov ter za popravila vodnih rezervoarjev.

S kreditom 8 milijonov din, kot je to razvidno iz razdelilnika, je bila razdeljena naslednja oprema:

1. Dva avtomobila znamke »TAM« za PGD Domžale in Grosuplje v znesku din 5.251.650.—;
 2. Štiri motorne brizgalne v znesku din 1.600.000;
 3. 2.380 m gasilskih cevi za din 1.105.750.
- Skupni znesek din 7.957.400. Stroški za izdelavo gasilskega vozila za PGD Grosuplje še niso poravnani in bodo znašali ca 1.500.000 din. Račun bo poravnal iz letošnjih kreditov v zadnjem tromesečju.

Kot so v okrajnem merilu posvečali premalo pozornosti opremljenosti, tako se tudi občine niso posebno zanimale, da bi krile stroške tako kot zakon veleva. Podpora občinskih ljudskih odborov gasilskim društvom znaša komaj 3.363.436 din, kar ne doseže niti polovice prispevka, ki ga daje okrajni ljudski odbor. Iz dotacij občin društvo komaj krije stroške za bencin, za druge potrebe pa ni denarja.

Glede na obstoječe stanje orodja in opreme je upravni odbor OGZ sklenil, da ne kupi nobenemu gasilskemu društvu orodne vozila toliko časa, dokler ne bodo krite najnujnejše potrebe gasilskih društev v osebni opremljenosti, gasilskih ceveh in motornih brizgalnah. Gasilskim društvom je treba

najprej zagotoviti najnujnejšo opremo, nato pa šele misliti na motorna vozila.

V letu 1954 pa je bil v proračunu okrajnega ljudskega odbora znižan kredit za nabavo orodja in opreme 1 milijon din, tako da je bila končna postavka za nabavo orodja in opreme le 7.000.000 din. Materialni plan, ki je bil postavljen in delno že realiziran v okviru razpoložljivih finančnih sredstev, je naslednji:

- 2.200 m cevi in armaturnih delov za 2.960.000 din.
- V četrtem tromesečju pa je planiran naslednji material:
- 200 delovnih oblek,
- 50 delovnih pasov,
- 1.200 m cevi in armaturni deli v skupnem znesku din 2.543.900.

Stroški izdelave gasilske karoserije za avto »TAM« za PGD Grosuplje din 1.500.000. Skupaj din 7.004.240.

Tudi Državni zavarovalni zavod je dal svoj prispevek od požarnih premij, ta pa bo uporabljen za popravila motornih brizgaln in avtomobilov v znesku 1.800.000 din, za nabavo osebne opreme 2 milijona 230.000 din ter za poravnava dolgov, ki so jih napravila gasilska društva na račun gradnje domov, za popravila domov in vodogradnje 1.800.000 din. Skupaj bo vti-ranih iz kreditov DOZ 5 milijonov 830.000 din.

Vsota 5.830.000 din, ki jo je predvidel upravni odbor Gasilske zveze Ljubljane za potrebe prostovoljnega gasilskega društva Ljubljana-okolica, je znatno višja, kot so požarne premije, plačane v okraju Ljubljana-okolica, in gre primanjkljaj na račun mesta Ljubljane.

Stroški za vzdrževanje OGZ, ki jih je dal Okrajni ljudski odbor v znesku 500.000 din, se uporabljajo v organizacijske namene, predvsem za plače, potne stroške funkcionarjev ob terenskih pregledih gasilskih društev, za potne stroške delegatov letne skupščine in za druge administrativne stroške. Ti stroški pa se zvišujejo, ker se zahteva od funkcionarjev, naj aktivneje posegajo v delo na terenu, kar se je doslej pokazalo vsekakor pozitivno. Pripominjamo, da je bila doslej OGZ Ljubljana-okolica ena izmed zelo slabih Zvez, kar ni krivda samo članstva, temveč je na ta neuspeh v največji meri vplivalo pomanjkanje finančnih sredstev za nabavo orodja in opreme.

Znesek 500.000 din, ki ga je letos prejela Okrajna gasilska zveza, je bil uporabljen v organizacijske namene in za vzdrževanje kot tako. Do 25. okt. letos je bilo v ta namen porabljenih že 329.063 din, ostanek 170.937 din pa nikakor ne more kriti predvidenih stroškov za plače, za vzdrže-

vanje terenskega vozila, za terenske preglede in brigadne konference, ki so predvidene v mesecu novembru in decembru.

Nova dotacija v znesku 5.000.000 din, ki je predvidena za nabavo orodja in opreme, bo razdeljena v orodju in v opremljenosti med 12 gasilskih društev, ki imajo važen požarni okoliš in v katerem je do danes precej močna industrija. Z današnjo opremo, ki jo imajo gasilska društva, pa ni mogoče opravljati kakršne koli večje intervencije na požariščih, ker je ta v večini društev pomanjkljiva, kolikor pa je, pa je že tako stara, da je skoraj ni mogoče več uporabljati.

V informacijo navajamo seznam opreme, ki bi jo bilo treba nujno dokupiti, in sicer: 1.200 m »B« cevi, 600 m »C«, 60 delovnih oblek, 150 delovnih pasov, 240 šlemov, 120 novih mask in armaturne dele.

To je najnujnejša oprema, ki bi jo morala imeti navedena društva, katera bomo za dolžili po operativni strani z večjim in odgovornejšimi nalogami. Zmanjšanje kreditov, kot so zaprošeni, bi kvarno vplivalo na zavarovanje imovine predvsem v državnem sektorju. Menimo, da ne sme biti nobena žrtev prevelika, če se finančna sredstva pravilno uporabljajo pri nabavi orodja in opreme. Zato predlagamo Okrajnemu ljudskemu odboru, naj v interesu požarne varnosti odobri znesek 5.000.000 din za nabavo orodja in opreme in 500.000 din za organizacijske potrebe. Okrajna gasilska zveza Ljubljana je uredila popolno evidenco finančno materialnega poslovanja in so knjige vsem na vpogled. Upravni odbor zveze jamči, za pravilno koriščenje finančnih sredstev.

POŽARI

Od 1. januarja 1954 do konca septembra 1954 so bili registrirani na območju okraja Ljubljana-okolica naslednji požari:

- 3 v tovarni
- 3 na državnih gospodarskih poslopih
- 3 na državnih stanovanjskih poslopih
- 11 v privatnih gospodarskih poslopih
- 9 v privatnih stanovanjskih poslopih
- 1 v privatni delavnici.

Vzroki:

- 4-krat malomarno odvržen cigaretni ogorek
- 3-krat igre otrok z vnetljivimi snovmi
- 3-krat neprevidnost
- 2-krat naklepni požig
- 3-krat udar strele
- 1-krat slaba električna instalacija
- 3-krat slab dimnik
- 1-krat iskra mimo vozečega vlaka
- 1-krat vžig saj v dimniku

Sklic seje OLO

Na podlagi 97. člena Zakona o okrajnih ljudskih odborih (Ur. list LRS, št. 19-89/1952) sklicujem

XX. SKUPNO SEJO

odbornikov obeh zborov Okr. ljudskega odbora Ljubljana-okolica z naslednjim

DNEVNIM REDOM:

1. Poročilo in razprava o požarno varnostni službi;
2. Izvolitev članov komisije za dajanje predlogov za izvolitev sodnikov porotnikov okrožnega sodišča in občinskih sodnikov okrožnega gospodarskega sodišča;
3. Volitve in imenovanja organov OLO v šolstvu in v gospodarskih organizacijah. Skupna seja bo v soboto, dne 6. novembra 1954 z začetkom ob 8. uri v sejni dvorani Mestnega ljudskega odbora Ljubljana (Magistrat).
4. Po skupni seji odbornikov obeh zborov bo VII. seja Okr. zbora in XI. seja Zbora proizvajalcev z naslednjim

DNEVNIM REDOM:

1. Sprememba določitve odstotka deleža dobička podjetjem in popravke delitve dohodka;
2. Ureditev obratovalnega časa v obrtnih obratih, trgovini in gostinstvu;
3. Razprava in sprejemanje nekaterih predpisov in sklepov v gospodarstvu;
4. Razprava in sprejemanje sklepa o določitvi krajev, v katerih pripada učnemu osebu posebni dodatek;
5. Razprava in sklepanje o ustanovitvi kmetijsko gospodarskih šol in finančno samostojnih zavodov.

Smrt fašizmu — svoboda narodu!

Predsednik
okrajnega ljudskega odbora:
Miha Berčič, I. r.

1-krat nesreča pri tehnološkem procesu in 8-krat neugotovljeni vzroki. Skupno je bilo 30 požarov, škode pa nad 14.654.000 din.

V času od 1. januarja pa do 31. decembra 1953 pa je bilo skupno 47 požarov, ki so povzročili 26.501.560 dinarjev škode.

Iz gornjega je razvidno, da je izmed ugotovljenih požarov največkrat vzrok nepredvidnost in malomarnost pasantov, ki mečejo cigaretne ogorke ne glede na to, kam padejo in kakšne so lahko posledice. Daje so tudi značilni primeri požarov, ki jih povzročijo otroci, ki se igrajo z vžigalicami brez nadzorstva v bližini ogroženih objektov. Primer: avgusta letos so se igrali otroci v neposredni bližini Ipravčeve mizar. delavnice v Mengšu in pri igri zakurili ogenj med odpadki v delavnici ter s tem povzročili nad 2.000.000 dinarjev škode.

Gasilska služba je v splošnem delavna, so pa hibe zaradi slabih telefonskih zvez po vaseh, ki ne morejo pravočasno signalizirati, odnosno poklicati na pomoč iz bližnjih krajev. Menimo, da bi se z organizacijo in formiranjem komun morala reorganizirati gasilska služba, ki naj bi obstajala na sedežu komune ter skrbela za operativnost in sprejem poročil o požarih, za vzdrževanje orodja in opreme, zgradb itd. O tem vprašanju bi bilo nujno razpravljati pri formiranju komun. Zaradi pomanjkljivosti v požarni obveščevalni službi je jasno, da so škode večje zaradi tega, ker ni pravočasne intervencije.

Glede na gornje predlagamo Okrajnemu ljudskemu odboru, naj dodeli Okrajni gasilski zvezi dodatna sredstva v znesku 5.500.000 din.

Svet za notranje zadeve
OLO

Razprava in sklepanje

o spremembah deleža gospodarskih organizacij pri dobičku

Na priporočilo obeh zborov je Svet za gospodarstvo razpravljalo o visokih dobičkih nekaterih gospodarskih organizacij ter ugotovilo, da so bili visoki dobički v več primerih doseženi na račun preizkušne planirane količinske proizvodnje, previsoko planiranih materialnih stroškov, ohranjenih normativov, visokih cen novih sortimentov, tečajnih razlik, uvoznih koeficientov kakor tudi zaradi v planu predvidenega 12-odstotnega znižanja cen.

Na podlagi teh ugotovitev je po razpravi Svet za gospodarstvo sprejel predlog za spremembo deleža dobička v odstotkih za naslednja podjetja:

Tesnika, Medvode, od dosedanjega odstotka na 22%, del za plače po zvezni lestvici;
Elma, Črnuče, od dosedanjega odstotka na 22%, del za plače po zvezni lestvici;
Color, Medvode, od dosedanjega odstotka na 17%, del za plače po zvezni lestvici;
Kamnik, Kamnik, od dosedanjega odstotka na 25%, del za plače po zvezni lestvici;
Stol, Duplica, od dosedanjega odstotka na 28%, del za plače po zvezni lestvici;

Kombinat les. ind., Logatec, od dosedanjega odstotka na 32%, del za plače 90%;
LIP, Ljubljana, od dosedanjega odstotka na 32%, del za plače 90%;
Papirnica, Količevo, od dosedanjega odstotka na 17%, del za plače po zvezni lestvici;
Tovarna celuloze, Goričane, od dosedanjega odstotka na 18%, del za plače po zvezni lestvici;
Induplati, Jarše, od dosedanjega odstotka na 17%, del za plače 45%;
Predilnica, Litija, od dosedanjega odstotka na 18%, del za plače 49%;
Svilanit, Kamnik, od dosedanjega odstotka na 28%, del za plače 48%;
Tekstilna, Medvode, od dosedanjega odstotka na 18%, del za plače 60%;
Tovarna usnja, Smartno, od dosedanjega odstotka na 22%, del za plače po zvezni lestvici;
Tovarna usnja, Kamnik, od dosedanjega odstotka na 22%, del za plače po zvezni lestvici;
Industrija usnja, Vrhnika, od dosedanjega odstotka na 22%, del za plače 75%;
Toko, Domžale, od dosedanjega odstotka na 24%, del za plače 80%.

Mlinsko podjetje Domžale in Mlinsko podjetje Ljubljana za obrate na območju okraja Ljubljana okolica zadene sprememba zaradi zveznega odloka št. 440, Ur. list FLRJ št. 33, z dne 5. avgusta 1954.

Osnutek

odloka o odpiranju in zapiranju obratov

Osnutek odloka sta sprejela dne 27. oktobra 1954 odbor za gostinstvo in turizem ter odbor za obrt, dne 28. oktobra 1954 pa tudi Svet za gospodarstvo.

Ta odlok je potreben zato, da se uvede nov, enoten poslovni čas na območju okraja, in sicer v trgovinah, mlekarah, obrtnih delavnicah, gostinskih podjetjih in gostiščih ter v drugih gospodarskih organizacijah, ki poslujejo s strankami.

Ker so v smislu 2. odstavka 25. čl. Uredbe o obrtnih delavnicah in obrtnih podjetjih pristojni obč. LO (LOMO), da predpisujejo obvezni poslovni čas obrtnim organizacijam in v smislu 3. odst. 48. čl. Uredbe o gostinskih podjetjih in gostiščih tudi, da predpisujejo najdaljši poslovni čas gostinskim podjetjem in gostiščem, so bili zaradi enotne ureditve obratovalnega časa povabljeni vsi občinski LO in

LOMO območja okraja, da pooblaste tukajšnji OLO, da sme namesto njih izdati odlok, v katerem bo vsebovana tudi materija iz njihove pristojnosti. Pooblastilo se je pač zahtevalo zaradi enotne ureditve o odpiranju in zapiranju obratov na območju okraja, po drugem odst. 66. čl. Uredbe o trgovanju ter o trgovskih obratih in trgovinah pa je itak pristojen sam tukajšnji OLO, da določi najkrajši poslovni čas v trgovinah.

Zadevno snov obravnavata zdaj veljavna odloka, in sicer: odlok o obratovalnem času gospodarskih podjetij na območju okraja Ljubljana okolica z dne 11. okt. 1952 (Ur. l. LRS št. 30/52) in odlok o spremembi in dopolnitvi odloka o obratovalnem času gospodarskih podjetij na območju okraja Ljubljana okolica z dne 15. julija 1953 (Ur. l. LRS, št. 26/53), ki pa nista več v skladu z novimi, zgoraj

citiranimi, samo okvirnimi gospodarskimi predpisi.

Razlike med sedanjim odlokom in predloženim osnutkom (novim odlokom) so naslednje: Novi odlok določa zimski poslovni čas od 1. sept. do 30. aprila, letni čas pa od 1. maja do 31. avgusta. Sedaj veljavni odlok ima zimski poslovni čas od 1. oktobra do 30. aprila.

a. Trgovine:

Novi odlok, oz. osnutek določa pri trgovinah, da so ob sobotah popoldne zaprte, ter predpisuje malenkostno razliko v poslovnih časih trgovin glede na trgovine v industrijskih krajih (Črnuče, Dol Logatec, Domžale, Grosuplje, Litija, Medvode, Mengeš, Smartno pri Litiji, Vrhnika) in na podeželju (vsi ostali kraji na področju okraja).

Sedaj veljavni odlok teh razlik ne dela, oz. ne dovoljuje zaprtja trgovin ob sobotah popoldne.

b. Obrtne delavnice:

Novi odlok načeloma uvaja za vse obrtne delavnice nedeljen poslovni čas. Predpisuje pa deljen poslovni čas (popoldne in popoldne) obrtnim delavnicam, ki poslujejo s strankami (krojaške, šiviljske, čevlarske, mehanične itd.). Brivskim in frizerskim delavnicam pa daje prost ponedeljek (zaradi daljšega poslovnega časa ob sobotah in v nedeljah popoldne).

Daje pa možnost vsem obrtnim delavnicam, da se ne držijo predpisanega poslovnega časa, toda da upoštevajo predpisani delovni čas zaposlenega osebja (razlog je v pozitivni obrtnosti in hitrejših obrtnih storitvah).

c. Gostinski obrati:

Glede poslovnega časa gostinskih obratov ni bistvene razlike med sedaj veljavnim odlokom in osnutkom. Novi odlok samo nekoliko podaljšuje poslovni čas v gostinskih obratih ter daje možnost, da so restavracije, gostilne in kavarne lahko na dan in na dan pred državnimi prazniki odprte do 5. ure zjutraj naslednjega dne (30. aprila, 1. maja, 21. julija, 28. in 29. novembra, 31. decembra in na dneve občinskih praznikov).

Odlok o odpiranju in zapiranju obratov je sprejel tudi MLO Ljubljana, ki je bil objavljen v Ur. l. LRS, št. 35/54.

Naš novi odlok vsebuje ista določila kot jih vsebuje odlok MLO Ljubljana in je osvojil vse predloge treh naših zbornic (trgovinske, obrtne in gostinske) ter je tudi upošteval mnenje naših Obč. LO oz. LOMO; tuk. OLO pa je tudi zaprosil za pooblastila le-teh, kakor je že uvodoma omenjeno.

Na dan 29. X. t. l. tukajšnji OLO še ni prejel omenjenega pooblastila od občin: Ig, Krka, Mengeš, Stična in Tuhinjska Srednja vas.

Pooblastili občine Medvode in Vrhnike vsebujejo tudi svoje predloge, in sicer: obč. na Medvode predlaga zaprtje trgovin ob sobotah popoldne in nedeljen poslovni čas obrtnih delavnic, kar je itak sprejel naš novi odlok (osnutek). LOMO Vrhnika pa je sprejel že svoj odlok, ki določa deljen

poslovni čas obrtnim delavnicam, za brivske in frizerske delavnice pa predpisuje nedeljsko dopoldansko poslovanje. Tudi z določili odloka LOMO Vrhnika naš novi odlok ni v nasprotju, ker je ravno osvojil delo brivskih in frizerskih delavnic na nedeljo dopoldne in prost delovni dan na ponedeljek, obrtnim delavnicam pa novi odlok itak daje široko možnost, da se niti ne držijo predpisanega poslovnega časa (uvedejo lahko deljen ali nedeljen poslovni čas).

Predlog

odloka o odpiranju in zapiranju obratov

1. člen

S tem odlokom se predpisuje poslovni čas trgovinam, lekarnam, obrtnim delavnicam, gostinskim podjetjem in gostiščem ter drugim gospodarskim organizacijam, ki poslujejo s strankami.

V tem predpisanem času morajo biti obrati odprti za stranke.

Vsaka sprememba ali predstavitev predpisanega poslovnega časa je nedopustna.

2. člen

Tajništvo za gospodarstvo OLO Ljubljana okolica sme v izjemnih primerih — zaradi adaptacije, inventure in podobno, če je to nujno potrebno, dovoliti, da se obrat zapre med poslovnim časom.

3. člen

Zimski poslovni čas traja od 1. septembra do 30. aprila. Letni poslovni čas pa od 1. maja do 31. avgusta.

4. člen

Ob nedeljah in drugih dela prostih dnevih morajo biti ves dan odprti vsi gostinski obrati, razen bifejev, ki so odprti le dopoldne. Zaprte pa morajo biti ves dan ob nedeljah in drugih dela prostih dnevih vse trgovine in obrtne delavnice, razen brivske in frizerske delavnice ter slaščičarne, ki so odprte samo dopoldne.

Ponoči in v opoldanskem odmoru morajo biti prav tako zaprte trgovine in obrtne delavnice, razen če imajo nedeljeni poslovni čas.

8. člen

I. TRGOVINE

morajo biti odprte:

a) Trgovine z živili, gospo-

dinjskimi potrebščinami in industrijskim blagom:

1. v industrijskih krajih:

	od ponedeljka do petka	ob sobotah
pozimi	8.00 — 12.00 in 14 — 17.30	8.00 — 13.00
poleti	7.30 — 12.30 in 17 — 19.30	7.30 — 12.30

2. na podeželju:

	od poned. do petka	ob sobotah
pozimi	8.00 — 12.30 in 14.30 — 17.30	8 — 13.00
poleti	7.30 — 12.30 in 17.00 — 19.30	7 — 12.30

b) Prodajalne sadja

in zelenjave:

pozimi	7.30 — 12 in 15 — 18
poleti	6.30 — 12 in 17 — 19

c) Trafike:

pozimi	7.30 — 12 in 15 — 18
poleti	6.30 — 12 in 17 — 19

d) Bencinske črpalke:

pozimi	8.00 — 18.00
poleti	7.30 — 19.30

Za industrijske kraje po tem odloku se štejejo: Črnuče, Dol. Logatec, Domžale, Grosuplje, Litija, Medvode, Mengeš,

Že v mesecu juniju t. l. pa so imeli pomisleke glede zaprtja trgovin ob sobotah popoldne: KZ Muljava, KZ Vrhnika, ter občine: Krka, Domžale Polhov Gradec, Blagovica, Grosuplje, Šmarje in Rovte. To pa na stvari ničesar ne spremeni ker je po 2. odst. 66. čl. Uredbe o trgovanju ter o trgovinskih podjetjih in trgovinah itak pristojen tukajšnji OLO, da določi najkrajši poslovni čas, ko morajo biti trgovine odprte, po zaslišanju pristojne trgovinske zbornice.

5. člen

Če so v istem prostoru ali prostorih, ki so med seboj povezani, različni obrati, velja za vse isti poslovni čas, ki velja za glavni obrat.

To določilo ne velja za gostišča.

6. člen

Obrati morajo biti odprti v času določenem s tem odlokom.

Ob času, predpisanem za zapiranje obratov, se morajo zapirati vsi dohodi v prostore, ki so določeni za poslovanje s strankami.

Strankam, ki so v času zapiranja obrata v poslovnem prostoru trgovine ali obrtne delavnice, je treba postreči, vendar pa to praviloma ne sme trajati dalj kot pol ure po času, ki je določen za zapiranje obrata.

V gostinskih obratih se pol ure pred časom, ki je določen za zapiranje, ne sme postrežiti niti z jedjo niti s pijačo.

7. člen

Poslovni čas mora biti vidno objavljen v obratu.

Če je obrat zaprt zaradi izjemnega dovoljenja, izdanega na podlagi 2. člena tega odloka, morajo biti v obratu na vidnem mestu objavljeni podatki o tem, koliko časa bo obrat zaprt, kdo je izdal dovoljenje ter številka in datum odobritve.

Vsi ostali kraji na področju okraja Ljubljana okolica se štejejo za podeželje.

Glede poslovnega časa na trgih in sejmihi velja določilo 10. člena odloka OLO Ljubljana okolica o tržnem in sejmskem redu z dne 28. avg. 1954 (Ur. l. LRS, št. 37-577/54).

II. LEKARNE

Lekarne so odprte ob delavnih pozimi od 8. do 12. in od 15. do 18. ure, poleti pa od 8. do 12. in od 16. do 18. ure. Svet za zdravstvo OLO Ljubljana

okolica pa lahko v okviru tega predpisane minimalnega poslovnega časa predpiše za posamezne lekarne krajevnim razmeram in potrebam ustrezajoči poslovni čas.

III. OBRATNE DELAVNICE

a. Poslovni čas obratnih delavnic je pozimi od 7. do 15.,

	od ponedeljka do petka	ob sobotah
pozimi	7.30 — 12 in 14 — 17.30	7 — 15
poleti	7.00 — 12 in 15 — 18.00	6 — 14

Svet za gospodarstvo OLO Ljubljana okolica, pa lahko dovoli tudi obrtnim delavnicam iz prednjega odstavka na njihovo utemeljeno prošnjo nedeljen poslovni čas.

b. Brivske in frizerske delavnice:

	od torka do petka	ob sobotah
pozimi	8 — 12 in 14.30 — 18.30	7 — 12.30 in 14 — 20.30
poleti	8 — 12 in 15.30 — 19.30	

Ob nedeljah in drugih delavstvih dnevih so brivnice in frizerske delavnice odprte od 8. do 12. ure.

Ob ponedeljkih so obrati brivskih in frizerskih delavnic zaprti.

c. Pekarne:

pozimi	5.30 — 11 in 15.30 — 18	poleti	5.30 — 11 in 16.30 — 19
--------	-------------------------	--------	-------------------------

d. Slaščičarne:

	od ponedeljka do sobote	ob nedeljah
pozimi	8 — 12 in 15 — 18	8 — 14
poleti	8 — 12 in 16 — 19	7 — 13

e. Mesarije:

	od ponedeljka do petka	ob sobotah
pozimi	7 — 11	6 — 11 in 15 — 18
poleti	6 — 11	6 — 11 in 16 — 19

IV. GOSTINSKI OBRATI

Gostinski obrati smejo biti odprti ob delavstvih dnevih, ob nedeljah ter dela prostih dnevih takole:

a. Hoteli in prenočišča morajo biti odprti nepretrgoma podnevi in ponoči.

b. Restavracije in gostilne do 24. ure.

Delovni kolektivi restavracij in gostiln pa lahko določijo, da se za določeno obdobje (n. pr. pozimi ali ob določenih dnevih) zapirajo obrati prej, vendar pa ne pred 22. uro.

c. Bifeji ob delavstvih dnevih do 21. ure, ob nedeljah in drugih dela prostih dnevih pa do 14. ure.

d. Kavarne ob delavstvih dnevih do 1. ure zjutraj, ob sobotah, nedeljah ter na dan in dan pred državnimi in občinskimi prazniki pa do 2. ure zjutraj.

Restavracije, gostilne, bifeji in kavarne ne smejo pričeti s poslovanjem pred 5. uro zjutraj, morajo pa pričeti s poslovanjem najkasneje do 7. ure zjutraj.

d. Menze poslujejo le v času, ko se izdajajo redni obroki hrane, ter ta čas določi menza sama.

Razpis

OKRAJNA LJUDSKI ODBOR LJUBLJANA OKOLICA

razpisuje

2 mesti pravnih referentov in 1 mesto inženirja-arhitekta.

Kandidati za mesta pravnih referentov morajo imeti fakultetno izobrazbo z najmanj 3 leti prakse in z opravljenim strokovnim izpitom. Kandidat za mesto inženirja-arhitekta mora imeti fakultetno izobrazbo z najmanj 6 leti prakse in strokovni izpit.

Kolkovane prošnje z navedbo osebnega in strokovnega življenjepisa je poslali na Okrajni ljudski odbor Ljubljana okolica, Ljubljana, Zupančičeva ulica 8/II, najpozneje do 9. novembra 1954.

poleti pa od 6. do 14. ure.

Obrtne delavnice, ki poslujejo s strankami, in sicer krojaške, šiviljske, čevlarske, mehanične, avtomehanične, vodoinštalaterske, elektroinštalaterske, podkovsko-kovaške in fotografske, pa imajo tale deljen poslovni čas:

cam iz prednjega odstavka na njihovo utemeljeno prošnjo nedeljen poslovni čas.

de na predpisani poslovni čas po tem odloku.

Dovoljene igre (n. pr. balinjanje, kegljanje in podobno) se smejo igrati na prostem do 22. ure. V zaprtih prostorih pa, kjer to ne moti nočnega miru, ta omejitev ne velja, vendar se mora igranje zaključiti pol ure pred koncem poslovnega časa, ki ga predvideva ta odlok za določeno vrsto gostinskega obrata.

Ljudski odbori občin (mestnih občin) lahko dovolijo gostinskim podjetjem oz. gostiščem, da izmenično en dan v tednu ne poslujejo zaradi čiščenja poslovnih prostorov in odpočitka zaposlenega osebja.

9. člen

Kršitve predpisov tega odloka so prekrški ter se odgovorni uslužbenec kaznuje z denarno globo do 3.000 din:

1. kdor nima odprtega obrata za stranke ves predpisani poslovni čas;

2. kdor ima obrat odprt izven predpisane poslovnega časa, razen odgovorni uslužbenec oz. imetnik obrtne delavnice po 8. členu III. točke tega odloka;

3. kdor nima objavljenega poslovnega časa na vhodu v obrat.

10. člen

Z objavo tega odloka preneha veljati: odlok o obratovalnem času gospodarskih podjetij na območju okraja Ljubljana okolica z dne 11. oktobra 1952 (Uradni list LRS, št. 30-170/52) in odlok o spremembi in dopolnitvi odloka o obratovalnem času gospodarskih podjetij na območju okraja Ljubljana okolica z dne 15. julija 1953 (Ur. list LRS, št. 26-295/53).

11. člen

Ta odlok velja od dneva objave v Uradnem listu LRS.

Predlog

KZ Komenda o ustanovitvi obrata zadržnega posestva

Svet za gospodarstvo je s svojim sklepom z dne 11. okt. 1954 predlagal odklonitev pritrditve k navedenemu sklepu, ter da se k obravnavi tega sklepa na seji obeh zborov povabi tudi predstavnik KZ Komenda.

Razlog za odklonitev predloga za pritrditve ustanovitve zadržnega posestva v Komendi leži v tem, ker niso dana nikakva jamstva, da bi to posestvo obdelovalo zemljo po načelih dobrega gospodarjenja, da bi izpolnjevalo družbene

obveznosti, dosežani lokalni faktorji pri vodstvu KDZ »Dan vstaje«, ki naj bi tudi v bodoče upravljali z zadržnim posestvom, pa doslej niso pokazali potrebnega gospodarskega uspeha z obdelavo te zemlje. Znano je namreč dejstvo, da je bila zemlja KDZ v Komendi v veliki površini neobdelana in zapuščena. Zemljišče likvidirane KDZ v Komendi se namerava na predlog Sveta za gospodarstvo prepustiti v upravljanje državnemu posestvu »Pšata«.

Predlog

KZ Komenda o ustanovitvi mesarije

Svet za gospodarstvo je s svojim sklepom z dne 11. okt. 1954 predlagal odklonitev k pritrditvi k navedenemu sklepu glede na okolnost, da je doslej obratovala mesarija v Komendi kot krajevno podjetje, ki pa je prešlo v likvidacijo.

Po Uredbi o kmetijskih zadrukah kmetijska zadruga lahko ustanovi v okviru svoje dejavnosti gospodarska podjetja in samostojne obrate, ki so v zvezi s kmetijsko proiz-

vodnjo in za pospeševanje kmetijstva. Podjetje ali obrat z mesarsko dejavnostjo pa po svojem značaju ni gospodarska dejavnost za pospeševanje kmetijstva ter bi zaradi tega lahko tako podjetje poslovalo v načelu izven zadržne dejavnosti s posebnim ozirom, da je doslej mesarski obrat že posloval pod vodstvom Obč. LO, ki pa je prešlo zaradi nesmotrnega gospodarjenja v likvidacijo.

Imenovanje likvidacijske komisije za krajevno mesarijo v Komendi

Likvidacija podjetja je posledica deficitnosti zaradi neupravič. prejemanja otroških

dotatkov v znesku 96.000 dinarjev, ki jih je poslovalja Janez Ambrož prejemal, vtem

ko je podjetje moralo ta znesek vrniti Zavodu za socialno zavarovanje.

Predloga se sprememba čla-

Predlog za ustanovitev otroških vzgajališč

Svet za prosveto in kulturo OLO je predložil naslednje zadeve, o katerih naj razpravlja in sklepa OLO:

Predlog za sprejem odločb o ustanovitvi Deškega vzgajališča v Logatcu in Dekliškega vzgajališča v Višnji gori kot finančno samostojnih zavodov.

Ko je Svet za prosveto in kulturo OLO razpravljal o navedenih odločbah, je ugotovil, da kljub večkratnemu opozorilu višjega prosvetnega organa vprašanje vzgajališč še vedno ni rešeno. Svet namreč meni, da zavodi, ki po svojem delokrogu presegajo področje okraja ter opravljajo naloge z območij več okrajev ali celo vse republike, nikakor ne spa-

nov likvidacijske komisije obrtnega čevlarskega podjetja državnega mojstra Ivana Dolžana v Litiji.

dajo v pristojnost okraja. Prav tako kot je Ljudska skupščina LRS sprejela na svoji seji dne 27. okt. 1954 zakon o ustanovitvi Višje gospodinske šole v Grobljah, po katerem spada ta šola v pristojnost Sveta za prosveto in kulturo LRS, bi moral ta Svet končno rešiti tudi vprašanje vzgajališč. Če pa Svet za prosveto in kulturo LRS ni pristojen organ za navedene zavode, naj predlaga Izvršnemu svetu Ljudske skupščine LRS, da uredi njihov pravni obstoj. Svet za prosveto in kulturo OLO je končno mnenja, naj OLO zavzame pri razpravi k navedenima predlogoma svoje stališče.

Predlog o določitvi krajev, v katerih pripada učnemu in vzgojnemu osebju poseben dodatek

Odlok Izvršnega sveta LRS, ki je stopil v veljavo dne 30. sept. 1954 namreč pooblašča OLO, da s svojim predpisom določi kraje v svojem območju, kjer so izredno težki življenjski in delovni pogoji in v katerih po cit. odloku pripada učnemu osebju posebni dodatek od 1.000 do 3.000 din.

Svet za prosveto in kulturo OLO je glede na težjo dostopnost krajev, oddaljenost od prometnih središč ali otežkočenega dela v šoli zaradi posebnih krajevnih razmer predlagal kraje in jih po že navedenih kriterijih razvrstil v tri skupine:

I. skupina (z mesečnim do-

datkom do 3.000 din): Češnjice, Črni vrh, Golo, Janče, Javorje, Križevska vas, Logaške Zibrske, Medvedje brdo, Peče, Prežganje, Rakitna, St. Jošt, Stanga, Trojica, Vrh, Topol, Vranja peč, Zaplana, Zapotok in Zlato polje.

II. skupina (z mesečnim dodatkom 2.000 din): Gabrovka, Illova gora, Ožbolt, Skocjan, Polica, Vače, Vrhpolje in Rovtarske Zibrske.

III. skupina (z mesečnim dodatkom 1.000 din): Gozd, Hrastov dol, Krašnja, Krka, Lipoglav, Motnik, Podtabor, Sela, Smartno v Tuhinju, Spitalič in Zg. Tuhinj

Predlog za ustanovitev dvoletnih kmetijsko-gospodarskih šol

Na željo občinskih ljudskih odborov, zborov volivcev in kmetijskih zadrug ter v smislu sklepa Sveta za prosveto in kulturo OLO Ljubljana-okolica in na podlagi drugega odstavka 64. člena zakona o okrajnih ljudskih odborih v zvezi z 2. členom uredbe o kmetijsko-

gospodarskih šolah (Ur. list FLRJ, št. 17-87/51) predlaga Svet za prosveto in kulturo OLO ustanovitev dvoletnih kmetijsko-gospodarskih šol v krajih: Hotedrsica, Krašnja, Krka, Sora, Temenica, Spitalič, Rovte, St. Jošt, Podtabor in Blagovica.

ZAPISNIK

22. seje Sveta za prosveto in kulturo Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana-okolica, ki je bila dne 25. oktobra 1954

Predsednik: Ervin Rotman, Tajnik: Stane Mikuš.

DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika 21. seje Sveta;
2. Poročilo o pripravah za izvolitev šolskih odborov;
3. Predlog za dodatke: a) posebnih dodatkov za učno in vzgojno osebje (Odlok Izvršnega sveta Ljudske skupščine LRS, U 143/1-54 z dne 25. IX. 1954 — Ur. list LRS, št. 38-1954), b) nagrad za nadurno delo v prosvetno znanstveni službi v šolah in drugih vzgojnih zavodih (Odlok Izvršnega sveta Ljudske skupščine LRS U 144/1-54 z dne 25. IX. 1954 — Ur. list LRS, št. 28-1954), c) položajnih dodatkov za uslužbence prosvetno znanstvene stroke (Odlok Izvršnega sveta Ljudske skupščine LRS U 145/1-54 z dne

25. IX. 1954 — Uradni list LRS, št. 38-1954).

4. Predlog odločb o ustanovitvi Deškega vzgajališča v Logatcu in Dekliškega vzgajališča v Višnji gori kot zavoda s samostojnim finanširanjem.
5. Poročilo o tečaju za upravniške in predavatelje kmetijsko-gospodarskih šol ter predlog za ustanovitev kmetijsko-gospodarskih šol in imenovanje njih upravnikov.
6. Poročilo komisije za predvojaško vzgojo.
7. Reševanje tekočih personalnih in drugih zadev. Po sprejetju dnevnega reda preide predsednik k čitanki dnevnega reda, to je čitanje zapisnika 21. seje Sveta. Ker so bili javni vsi sklepi oziroma ker je bil vsi sklepi pripravljeni v zvezi s temi ustrezne predloge, ki b. do ob-

ravnani na tej seji, se zapisnik odobri in podpiše.

Pri 2. točki dnevnega reda — poročilo o pripravah za izvolitev šolskih odborov — se prečita izčrpano poročilo tajništva Sveta. Svet po razpravi o poročilu ugotovi oz. sklene:

a. V vseh občinah našega okraja so bile razširjene seje občinskih Svetov za prosveto in kulturo, na katerih so razpravljali o družbenem upravljanju v šolah, o nalogah ljudskih odborov glede formiranja šolskih odborov, o zborih volivcev itd. Na teh sejah se je razpravljalo tudi o delu in uspešnosti dela občinskih svetov za prosveto in kulturo.

b. Svet je ugotovil, da so izvršene vse priprave za izvolitev šolskih odborov in da zbori volivcev že volijo državljane za šolske odbore.

c. Pri kmetijsko-gospodarskih šolah ne bo šolskih odborov, ker je pouk v teh šolah le v zimskih mesecih. Da pa ne bi te šole ostale izven družbenega upravljanja je Svet sklenil, da šolski odbori splošno-izobraževalnih šol, pri katerih so kmetijsko-gospodarske šole, razširijo področje dela tudi na te šole.

č. Ker je delo v večini občinskih Svetov za prosveto in kulturo neenotno, nekje zelo pomanjkljivo, je Svet sprejel predlog tajništva Sveta, da naj občinski ljudski odbori imenujejo tajnike v občinske Svete za prosveto in kulturo, po možnosti iz vrst prosvetnih delavcev. Dolžnosti teh tajnikov bi bile, da pripravljajo material za seje Sveta, skrbijo za izvršitev njegovih sklepov, urejajo administrativno poslovanje Sveta, skrbijo za koordinacijo dela šolskih odborov, vzdržujejo stike s prosvetno-kulturnimi ustanovami in drugimi društvi, ki so na področju občine.

Pri 3. točki dnevnega reda, to je pri obravnavi predlogov za določitev težkih mest, raznih dodatkov ter honorarjev, kot jih določajo citirani odloki Izvršnega sveta Ljudske skupščine LRS, Svet:

odobri predlog odloka o določitvi službenih mest, kjer so delovni in življenjski pogoji izredno težki. Ta predlog bo v smislu citirane odloka predložen v odločanje Okrajnemu ljudskemu odboru ter dan v soglasje Svetu za prosveto in kulturo LRS;

določi dodatke in višine dodatkov za vzgojno in učno osebo v vzgojalnicah v Višnji gori in Logatcu ter osebo v osnovni šoli v Domu invalidske mladine v Kamniku;

določi dodatke in višino dodatkov učnemu in vzgojnemu osebju, ki v šolah in drugih vzgojnih ustanovah poučuje več kot 45 učencev;

določi dodatke in višino dodatkov učnemu osebju, ki poučuje dva ali več razredov v enem oddelku.

odobri predloge za honorarje v mesečnem znesku in od ure vzgojnemu in učnemu osebju v predšolskih, šolskih in strokovno-šolskih ustanovah ter dijaških domovih;

določi višino položajnih dodatkov za upravne otroških vrtec, upravne dijaških domov, upravitelje osnovnih šol, ravnatelje nižjih in višjih gimnazij, upravne vajenskih šol, upravne glasbenih šol, upravne kmetijsko-gospo-

darskih šol in posebnih vzgojnih ustanov;

določi višino položajnih dodatkov za šolske inšpektorje.

Pri 4. točki dnevnega reda je Svet odobril predlog odločb o ustanovitvi Deškega vzgojalnišča v Logatcu in Dekliškega vzgojalnišča v Višnji gori kot ustanovi s samostojnim finansiranjem. Ta predlog bo dostavljen v odločanje Okrajnemu ljudskemu odboru v smislu 2. čl. Temeljne uredbe o finančno samostojnih zavodih (Ur. l. FLRJ, št. 52-26/53) ter 5. točke 64. člena ter III. čl. Zakona o okrajnih ljudskih odborih.

V razpravi o navedenima odločbama je Svet soglasno ugotovil, da kljub večkratnim predlogom višjim organom, vprašanje vzgojalnišča še vedno ni rešeno. Svet namreč meni, da ustanove, ki po svojem delokrogu presegajo področje okraja, to je, da zajamejo vso republiko, nikakor ne spadajo v kompetenco okraja. Prav tako kot je Ljudska skupščina LRS sprejela na seji dne 27. X. 1954 Zakon o ustanovitvi Višje gospodinske šole v Grobljah, ki določa, da spada ta šola v kompetenco Sveta za prosveto in kulturo LRS, bi moral republikanski Svet za prosveto in kulturo končno urediti vprašanje takih ustanov. Če pa republikanski Svet ni pristojen za ureditev že navedenih ustanov, pa naj da predlog Izvršnemu svetu Ljudske skupščine LRS, da jih uredi. Svet je končno tudi mnenja, da naj okrajni ljudski odbor pri razpravi o uvodoma navedenima predlogoma zavzame svoje stališče.

Nato je Svet v 5. točki dnevnega reda sprejel predlog o ustanovitvi kmetijsko-gospodarskih šol v Hotedršici, Krki, Krašnji, Sori, Temenici, Spitalu, Rovtahu, St. Joštu, Podtaboru in Blagovici ter sprejel predlog o imenovanju upravnikov navedenih šol. Z ustanovitvijo teh šol se šteje kmetijsko-gospodarskih šol v našem okraju poveča od 31 na 41.

Po sprejetju navedenih predlogov je bilo prečitano

Registracija računov zasebnih obrtnikov pavšalistov za izvršene storitve in prodane proizvode

Finančna uprava pri OLO Ljubljana-okolica je ugotovila primere nepravilne registracije računov, ki jih predlagajo zasebni obrtniki pavšalisti gospodarskim organizacijam, državnim organom in zavodom ter združenim in družbenim organizacijam za izvršene storitve in prodane proizvode. Pri tem so občinski ljudski odbori ob registraciji računov zasebnih obrtnikov ravnali tako, da so odtegnili prometni davek za prodane izdelke navedenim organizacijam tudi od konkretno predloženega računa.

Zaradi pravilnega in enotnega postopka pri registraciji računov, ki jih predlagajo zasebni obrtniki pavšalisti za storjene usluge ali prodane proizvode gospodarskim organizacijam, ustanovam, združenim in družbenim organizacijam, dajemo naslednje poja-

poročilo o kmetijsko-gospodarskem tečaju za učitelje in predavatelje na teh šolah, ki je bil v Ponovičah od 5. do 12. septembra 1954.

Poročilo je bilo vzeto na znanje.

Pri 6. točki dnevnega reda je bilo prečitano poročilo komisije za predvojaško vzgojo. Okrajni Svet za prosveto in kulturo je letos prvič organiziral taborjenje obveznikov predvojaške vzgoje v Vikrah pri Medvodah. Taborjenja se je udeležila kmečka mladina v času od 22. sept. do 12. okt. 1954. Od 933 obveznikov predvojaške vzgoje je bilo le 12 obveznikov odsotnih in od tega samo 2 neupravičeno. Obvezniki so bili razdeljeni po letnikih v tri skupine. Obveznike je poučevalo 11 komandirjev, rezervnih oficirjev ter štirje aktivni oficirji. Učno osebje je v polni meri opravilo svojo nalogo in so bili učni uspehi zadovoljivi. Disciplina je bila primerna.

Po razpravi o tem poročilu Svet sklenu:

1. Prostor v Vikrah naj se uredi za stalno taborišče za predvojaško vzgojo. Uredijo naj se tudi ustrezne športne naprave.

2. V bodoče naj bo taborjenje v času med 1. majem in 1. oktobrom.

3. Tudi delavsko mladino je treba pritegniti k taborjenju. V ta namen naj se doseže pristanek direktorjev podjetij oz. delovnih kolektivov v podjetjih, da se tudi za delavsko mladino uvede obvezno 14-dnevno taborjenje.

4. Predvojaško vzgojo naj prevzamejo v bodoče le aktivni oficirji JLA.

5. Za prosvetno in kulturno življenje v popoldanskih urah naj se pripravi skrbno sestavljen urnik.

V predzadnji točki dnevnega reda je Svet reševal tekoče personalne in druge zadeve.

Seja je bila zaključena ob 14. uri.

Ljubljana, dne 25. okt. 1954.

Tajnik:

STANE MIKUŠ

Predsednik:

ERVIN ROTMAN

Registracija računov zasebnih obrtnikov pavšalistov za izvršene storitve in prodane proizvode

snilo:

1. Račun, ki ga predloži zasebni obrtnik pavšalist občinskemu ljudskemu odboru v registracijo za prodani proizvod ali izvršeno uslugo gospodarski organizaciji, državnemu organu ali zavodu, združenju ali družbeni organizaciji, je treba registrirati po obstoječih predpisih o registraciji računov, vendar se ob registraciji računa prometni davek od izdelka, ki ga prodaja zasebni obrtnik pavšalist ali od usluge, ki jo izvrši navedenim organizacijam, ne odtegne in odvede po predloženem računu, ker je zasebnemu obrtniku bila izvršena pavšalna odmera promet. davka za leto 1954 za opravljeni promet z državnim in privatnim sektorjem. Zaradi tega morajo občinski ljudski odbori ob registraciji takih računov odtegniti samo zapadle davke, t. j. za-

padli prometni davek ali dohodnino, ki je v pavšalnem znesku odmerjena za zadevno četrtletje, v katerem predlaga račun.

2. Zasebnim obrtnikom, ki imajo zaposleno tujo delovno silo in katerim za leto 1954 ni bila izvršena pavšalna odmera prometnega davka, pa je treba ob registraciji računov, ki jih predlagajo taki obrtniki za prodane proizvode ali izvršene

storitve, obračunati prometni davek za prodani izdelek ali izvršeno uslugo po ustreznih stopnji tarife prometnega davka in tudi odtegniti zapadle davščine.

Pravtako je ravnati pri registraciji računov, ki jih predlagajo zasebni obrtniki — knjigaši — ki so dolžni voditi poslovne knjige.

Finančna uprava

Povračilo škode pri oddaji tuberkulozne živine

Okrajni ljudski odbor Ljubljana okolica obvešča, da je poenostavil poslovanje pri povračilu škode med plemensko in klavno ceno, nastale pri oddaji tuberkulozne živine za zakol. Za povračilo škode so potrebne tele listine:

1. Izvid terenskega veterinarja;

2. Zapisnik stalne cenilne komisije, katero sestavljajo veterinarski inšpektor OLO Ljubljana okolica Cerar Matko, agronom OZZ inž. Simončič Anton in eden od zapri-

ženih cenilcev pri občinskem ljudskem odboru.

3. Potrdilo klavnice o odkupu in o zakolu na istem listu;

4. Sporočilo o desinfekciji, ki jo opravi veterinarski higienik ali veterinarski tehnik pod nadzorstvom veterinarja.

Odpadejo prošnje lastnikov tuberkulozne živine.

O prihodu cenilne komisije bodo občinski ljudski odbori in lastniki tuberkulozne živine pravočasno obveščeni.

OLO Ljubljana-okolica
Veterinarska inšpekcija

MLO LJUBLJANA

VABILO NA SKUPNO SEJO

Na podlagi 89. člena Zakona o ljudskih odborih mest in mestnih občin sklicujem

47. SKUPNO SEJO

Mestnega zbora in zbora proizvajalcev Mestnega ljudskega odbora glavnega mesta Ljubljane, ki bo v petek, dne 5. novembra 1954 ob 16.30 v sejni dvorani Magistrata, Ljubljana.

Predlagan je naslednji dnevni red:

1. Poročilo o delu Inicijativnega odbora za formiranje komun.

2. Poročilo o delu delegacije na Stalni konferenci mest in mestnih občin v Skopju.

3. Razprava in sklepanje o družbenem upravljanju splošno izobraževalnih in strokovnih šol.

4. Razprava in sklepanje o sklicanju zborov volivcev.

5. Predlog za določitev komisije odbornikov po 3. odstavku 10. člena Odloka o sklepanju stanovanjskih pogodb.

6. Razprava in sklepanje o razglasitvi za finančno samostojne zavode in odobritvi pravil:

a) Mestno gledališče;

b) Mestno lutkovno gledališče;

c) Šola za umetno obrt;

č) Ljubljanski festival.

7. Razprava in sklepanje o potrditvi pravil železniških podjetij:

a) Železniško projektivno podjetje, Ljubljana;

b) Podjetje za popraviljanje železniških signalnih varnostnih naprav in sredstev za zvezo, Ljubljana-Siška;

c) Železniško podjetje za popraviljanje voz in strojev, Ljubljana-Siška.

č) Železniško elektro podjetje, Ljubljana.

8. Gospodarske zadeve:

a) Razširitev predmeta poslovanja obrtnega podjetja »Vodovodna instalacija, Siška«;

b) Sprememba predmeta poslovanja podjetja Remont II. — Ljubljana;

c) Izločitev obrtne delavnice popravilnice dežnikov iz sklopa trgovskega podjetja »Tamar«.

predevalnice in mesnic iz podjetja »Slovenija - živinopromet«, Ljubljana.

9. Razprava in sklepanje o prispevku MLO Ljubljana za postavitev spomenika Jevrejskim žrtvam fašističnega terorja.

10. Personalne zadeve.

Vsak ljudski odbornik ima pravico pisмено predlagati spremembo ali dopolnitev dnevnega reda.

Morebitno odsotnost javite skupščinski pisarni MLO — telefon 21-343, Kresija soba 8.

Smrt fašizmu — svoboda narodul

Predsednik MLO:

Dr. Marijan Dermastia, l. r.

RAZPIS

Mestni ljudski odbor glavnega mesta Ljubljane, Tajništvo za socialno varstvo, razpisuje naslednja delovna mesta:

1. mesto šefa oddelka za splošno skrbstvo. Izobrazba: višja ali srednja strokovna izobrazba, in

2. mesto referenta za socialno in zdravstveno ogroženo mladino. Izobrazba: srednja strokovna izobrazba.

Pravilno kolkovane prošnje z življenjepisom se vlagajo v Tajništvo za socialno varstvo, Kresija, soba št. 50-II, do 20. novembra 1954.

ODLOČBA

Na podlagi 38. člena Uredbe o plačah delavcev in uslužbencev gospodarskih organizacij (Uradni list FLRJ št. 56-484/53) izdaja Mestni ljudski odbor glavnega mesta Ljubljane sledečo

odločbo:

Ustanovi se razsodišče za delovna razmerja pri Mestnem ljudskem odboru glavnega mesta Ljubljane v sledečem sestavu:

1. dr. Mally Miran, višji referent MLO kot predsednik,

2. Buril Rudolf, šef inšpekcije dela MLO kot član,

3. dr. Cigoj Stojan, pravni referent MLO kot član.

Smrt fašizmu — svoboda narodul

Predsednik gospodarskega sveta: ing. Klemenčič Ivo